

Déli Hírlap

Előfizetési árak Temesvárott és vidéken
Kézbesítéssel: havonként 80 Lei, negyed-
évre 240 Lei, félévre 480 Lei, egész évre
900 Lei. Köztisztviselők és állami nyugdíjasok
részére: havonként 60 Lei, negyedévre
180 Lei, félévre 360 Lei, egész évre 720 Lei.

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. VUCHETICH ENDRE

Előfizetési árak Temesvárott és vidéken
Kézbesítéssel: havonként 80 Lei, negyed-
évre 240 Lei, félévre 480 Lei, egész évre
900 Lei. Köztisztviselők és állami nyugdíjasok
részére: havonként 60 Lei, negyedévre
180 Lei, félévre 360 Lei, egész évre 720 Lei.

1929 / PENTEK JULIUS 19

ÁRA 4 LEI BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, V. ÉVF. 161. SZÁM

ROMÁN-MAGYAR BIZOTTSÁG

TÁRGYALÁSAL Kolozsvárról telefontársaságok: Napok óta Erdélyben tárgyalás egy román-magyar vegyesbizottság az erdélyi városok Magyarországon levő értékeinek kiszolgáltatása tárgyában. A magyar bizottság tagjai Balassa Lőránt és vitéz Szovátay Ferenc főnökök. A bizottság állandó tartózkodási helye Nagyvárad, tegnap azonban Kolozsvárott folytatták tárgyalásokat a pénzügyi és kataszteri hatóságokkal. A két bizottság tárgyalásai még egy hetet vesznek igénybe.

LEHET TAKARÉKOSKODNI, HA MUSZAJ. Bukarestből jelentik: Popovici Mihály pénzügyminiszter elkészítette a költségvetés egyensúlyozásáról szóló törvényjavaslatot. A javaslat szerint a kormány félmilliárd lelei csökkentéssel a költségvetést. A költségvetési tételek megtakarítása javarészt a megszüntetett miniszteriumok költségvetéséből adódik.

OSEKÉLYSÉG. Bukarestből jelentik: Maniu Gyula miniszterelnök — miként megírtuk — egyik legutóbbi beszédében kifejtette, hogy az eddigi liberális kormányok tizennyole milliárd lei deficitet hagytak hátra. Pénzügyi szakértők most közlik, hogy a bekezdés óta uralmon volt kormányok összesen harminc milliárd lei hiányt idéztek elő a költségvetésben. Ebben az összegben benne vannak azok a fedezetlen kiadások is, melyeket Maniu első kormánya okozott. Tekintve, hogy a tíz évből nyole évig a liberálisok voltak uralmon, a tizennyole milliárd aránylag nem is sok.

ELMARAD A NYUGDIJASOK ORSZAGOS KONGRESSZUSA. Hegedüs Nándor magyar képviselő — miként már jelentettük — a nyugdíjasok érdekében tárgyalásokat folytatott Boila Romulusz dr.-ral, a nyugdíjok központ elnökgazgatójával. Boila dr. kijelentette, hogy új törvényjavaslatot dolgozott ki, amely a nyugdíjasok sok sérelmét orvosolni fogja. A nyugdíjak emelésére száz millió leit fordítanak, amelyből az erdélyi nyugdíjasoknak hatvan millió lei jut. A nyugdíjasok részéről tervezett országos értekezlet erre való tekintettel egyelőre elmarad és azt csak ősszel fogják megtartani, mikor a készülő nyugdíjtörvényhez fognak hozzászólni.

Idegesek az urak

Irta: VUCHETICH ENDRE dr.

Temesvár, jul. 18.

Idegesek a kormányhatalom urai és — elismerjük — erre meg is van minden okuk. Amióta uralomra kerültek semmi nem megy uralomra kerültek semmi nem megy uralomra kerültek semmi nem megy uralomra kerültek... (The text is partially obscured and repetitive in the original scan, but the main idea is that the government is nervous about its power.)

Oh, pedig hogy vártuk, reméltük és biztunk benne, bár ránk cáfolnának a bekövetkezendő események, vajha rossz jósok lennénk. Vártunk, de a szkeptizmus lefelé görbülő vonala csak nem akart felfelé ívelni ajkaink körül. A nagy és általános hozsannázásban mindenki vakon hitt egy demokratikus rendszerváltozásban, a kormány lábai elé szórt bizalomrózsák között nem látták a töviseket.

Azóta elhervadtak a rózsaszirmok és csak a tövisek maradtak meg. Most már mindenki nemesak látja, hanem érzi is ezek szuró fájdalomát.

A kormány urait pedig idegesíti az ország minden részéből felhangzó fájdalomkiáltás. Ez napról-napra erősebb lesz és már nem lehet elfojtani sem ígérekkel, sem üresen kongó vigasztalásokkal. Eklatáns bizonyítékot nyert ez most a közigazgatási reformra vonatkozó törvényjavaslat tárgyalása alkalmával. Próbaköve lett volna ez a kormány demokratikus szándékainak. A próbát Maniuk nem állották ki. Az ország összes nemzetkisebbségeit egy csatasorba állította ez a javaslat. De nemesak a kisebbségek, hanem az összes román ellenzéki pártok kivül maga a kormánypárt is elégedetlen a reformjavaslattal.

Minden kísérlet megtörtént úgy a nemzeti parasztpárt, mint a kisebbségek részéről, hogy a kormányt jobb belátásra bírják. Az utolsó pillanatig, még a javaslat benyújtása után is,

folytak tárgyalások bizonyos módosítások eszközölése érdekében. Egy ideig úgy látszott, hogy talán sikerül is némi eredményt elérni. Nem történt határozott ígérlet, de olyan féligérek, mint a gyulafehérvári határozatok óta már annyiszor. Hogyhát így meg úgy, hogyne, bizonyára lehet majd talán később, esetleg, de...

Komoly férfias nyilatkozatot nem lehetett kitérni, de amit a kisebbségek képviselői hallottak, az is elég volt. Elég volt arra, hogy ne üljenek fel a halogató és kerülgető politika üres frázisainak.

Férfias, bátor és észintén szókimonódó volt az a nyilatkozat, melyet Bethlen György gróf mindjárt a vita elején a kamarában felolvasott. Nem hagyott fenn semmi kétséget aziránt, hogy mi a magyarság álláspontja. Ezt várta is az egész romániai kisebbségi magyar nemzet. Elvárta, hogy parlamenti képviselői nem azonosítsák magukat még látszólag sem a kormánynak egy olyan javaslatával, mely alkalmas népkisebbségi életünket végképpen megfojtani és elnemzetlenítésünket tüzzel-vassal szolgálja. A magyarság képviselőinek nem maradt más választásuk, mint bejelenteni, hogy a javaslat parlamenti tárgyalásában nem vesznek részt. Kinek kell ezek után a javaslat? A liberálisoknak nem, az avereszkánusoknak nem, Lupuéknek nem, a besszarábiaiaknak nem, a kisebbségeknek nem, a kormánypárti nagy többségének nem és végül — magának a kormánynak sem szívügye. Csak presztizskérdés és kényeztetés az egész.

Igy aztán érthető, hogy az urak idegesek.

Mert nemesak a közigazgatási javaslatlalt vannak így. Ilyen a kultuszjavaslat is és ilyen a külföldi bankszakértő nyomására benyújtott pénzügyi törvényjavaslat is, mely a globális adók tíz százalékos fel-emelésére vonatkozik.

Idegeskednek, de államférfiúnak ebben az idegeskedésben nem szabadna odáig mennie, hogy megtagadja egész politikai multját, hitvallását csak azért, hogy uralmon maradhasson. És nem szabadna olyan könnyelmű ki-

jelentéseket megkövetelnie, hogy a magyarság képviselőinek nincsen joguk a kisebbségi magyar nemzet nevében beszélni, mert nem igazi képviselői népüknek. Hát kitől kapták a mandátumot, hanem a magyarságtól? Talán lepaktáltak más pártokkal? Talán az ötven százalékos jutalomra alapított kormánytöbbségnek köszönhetik, hogy a parlamentben ülnek? Maniu ezzel az alaptalan vádjával a porhadat liberális vizekre vezette. Az a Maniu, akitől nemesak mi magyarok, hanem az egész ország tisztultabb, őszintébb, becsületesebb politikai légkör megvalósítását várta.

Az a Maniu, aki Gyulafehérvárott feleseküldött az igazi demokráciára és akit a népeknek ebben az esküben való hite ültetett a miniszterelnöki bársonyszékbe.

Csalódtunk benne és ez a csalódásunk annál keserűbb, mert utolsó reményünk foszlott szét programjának megtagadásával.

Maniu állította, hogy a Magyar Párt képviselői nem beszélhetnek a magyarság nevében. Talán jogosabban vethetnek fel a kérdést, hogy vajjon kikre és mire támaszkodik ő ma? Mert a milliónknak az a rokonszenve és bizalma, mely többséghez segítette a választásokon, programjának szült. Ez a program elenyészett, megsemmisült, szertefoszlott és ezzel véget ért ezeknek a milliónknak — románoknak, kisebbségeknek egyaránt — beléje vetett hite és bizalma is. Bizalom nélkül kormányozhat, megszavaztathat javaslatokat a csonka parlamenttel, az adókat is emelheti a végtelenségig,

csak azt nem mondhatja, hogy ezt a nép akaratából, a nemzet osztatlan bizalmából, a milliók beleegyezésével és hirdett programja megvalósításaként teszi.

A magyar képviselők a romániai kisebbségi magyar nemzet meggyőződését juttatták kifejezésre, Maniu a hatalom fényében sűtkérezni akaró, multját megtagadott politikus ideges, torz mosolyát tudta csak bemutatni a parlamentnek és az országnak. A politikai morál az ilyen helyzetnek le szokta vonni konzekvenciáit.

MOZI

A n. é. mozilátogató közönség figyelmébe!

Átalakítási munkálatok miatt a Belvárosi Moziban a délutáni előadások (6-8) csülörfők, péntek és szombaton (július 18, 19 és 20) szünetelnek. Az előadások a kertben este pont 9 órakor kezdődnek.

A városi mozgóképszínházak igazgatósága.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

A temesvári repülőtér céljaira is kapott a város a föle kisajátított földekből, amelyekből háromezer holdat osztottak szét az igényjogosultak között

Temesvár, július 18.

Évek óta folytat harcot Temesvár városa azokért a földjeiért, amelyeket az agrártörvény alapján a várostól kisajátítottak. A város ezeket a földeket évtizedeken keresztül szerezte azáltal, hogy a város fejlődése, kulturális, közegészségügyi és egyéb új intézményeinek létesítése biztosítva legyen. A kisajátítás ellen hiába küzdött eddig a város az összes fórumok előtt, most pedig a kisajátítási bíróság — miként megirtuk — megtartotta már a kisajátított földek földcszálására vonatkozó tárgyalást is. A tárgyaláson jelen voltak mindazok, akik a kisajátított városi földekből bármilyen jogcímen igényelnek.

Öt voltak a házhelyjogosultak, a gazdasági célokra igényelők, továbbá az egyházak, a katonaság képviselői, azonkívül ott volt a város maga is, amely szintén bejelentette igényeit.

A tárgyalást Mieu Arzén járásbíró, mint a kisajátító bíróság vezetője tartotta, aki az ítélet kihirdetését tegnap déli tizenkét órára tűzte ki.

A kitűzött időben a városháza nagyterme megtelt érdekeltekkel, akik előtt Mieu Arzén járásbíró felolvasta a több ívre terjedő ítéletet. Majdnem háromezer holdnyi terület fölött rendelkezik az ítélet. Az ítélet főbb rendelkezései a következők:

A belvárosi, gyárvárosi, józsefvárosi, valamint a két mehalai görög keleti román egyházak egyenként kaptak harminckét hold plébánosi földet, tíz hold egyházi földet és hat hold kántori földet. A gyárvárosi és józsefvárosi görög katolikus román egyházak egyenként szintén harminckét hold plébánosi, tíz hold egyházi és hat hold kántori földet kaptak.

A belvárosi, gyárvárosi, erzsébetvárosi, józsefvárosi és mehalai római katolikus egyházközségeknek ugyanezzel a mértékkel mérték a földeket.

Amíg azonban az előbbi egyházak a város közvetlen közelében kapták földjeiket, addig a katolikusoknak már csak a Csóka-pusztán jutott. Ugyanott jutott huszonöt-huszonöt hold az evangélikus és református egyházaknak, továbbá harminc-harminc hold a belvárosi, józsefvárosi és a két gyárvárosi zsidó hitközségnek. A Belvárosban építendő görög keleti román székelyház lelki vezetője részére negyven holdat tartottak fenn. Az egyházak után nyomban négy agronóm következett, akiknek mindegyike tíz-tíz holdat kapott. Jutott továbbá tíz hold a zootechnikai intézetnek, tíz hold a fogháznak kert részére, harminc hold a katonaságnak gazdasági célokra, ugyanezzel annyi a katonaságnak al-fisztai lakások építésére, öt-öt holdnyi terület kertnek a katonai kórháznak, ötös vadászoknak, tüzérségi iskolának, lovasságnak, esendőségeknek, gyalogosoknak, harmincöt hold rokkant tisztéknek, harminchat hold a hadiárva házában.

Kilencszáz holdat kisajátítottak házhelyekre és ezekből egy a régebbi, mint az újabb házhelyigényelőket elégitik ki, összesen ezerkilencszázat.

Mezőgazdasági célokra az igényjogo-

sultak között kisajátítottak két és másfél holdas parcellákban kiosztandó százötven holdat a Gyárváros határában, harmincyolc holdat az erzsébetvárosi szőlőkben, hat holdat a józsefvárosi határban és kétszázhetvenkét holdat a Csóka-pusztán. Újszentesen lakó mezőgazdasági földigényelők részére ötvenkét holdat ítélték meg.

Az ítélet a városnak a következő területeket ítélte meg: Két helyen százötven-százötven holdat legelőre, száz holdat a Csóka-pusztán temetőre, harminc holdat kórházra és kórházi kertre, hatvanégy holdat tejközpon-

ra és tejgazdaságra, harminchét holdat strandokra, hatvanhét holdat gyárakra és szeméttetőre, husz holdat dinnyetermesztésre, huszonöt holdat virágkertészetre,

harminc holdat a téglagyár céljaira, ötszázharmincöt holdat begai kikötő, raktárak és egy cukorgyár létesítésére, végül harminchat holdat repülőtérre.

Ötszázhatvan kilenc holdat az állam részére rezerváltak későbbi rendelkezésre. Az ítélet máától kezdve öt naponta a városházán ki van függesztve és a felebbezés öt napon belül nyújtható be a vármegyei agrárbizottsághoz.

Szemérmertlenség amit egyesek Magyarországtól követelnek, írja a cseh szocialisták lapja

Prága, július 17.

Kramarz harcias beszéde, amelyet a hidasnémeti incidens miatt néhány nap előtt egy négyülésen tartott és amelyről mi is beszámoltunk, élénken foglalkoztatja a cseh sajtót. A Socialdemokrat című lap azt írja, hogy Kramarz politikája azért veszélyes, mert Magyarországgal szemben ugyanazt az irányt akarja meghonosítani, amelyet annak idején Ausztria Szerbiával szemben követett. Itt is mindig presztizsről és megfélemlítésről meg erőpróbáról beszéltek. Az állandó készenlét és fenyegetés politikája egy gyengébb és bekerített szomszéddal szemben ugyanazokat az eredményeket vonhatja csak maga után, amelyekkel Ausztria balkáni politiká-

ja járt. Olaszország nem fogja Oroszország szerepét játszani ebben a konfliktusban. Az állandó mozgósítási hírekkel és fenyegetésekkel csak azt éri el Csehszlovákia, hogy idővel az európai államok békebontónak fogják tartani. Belpolitikai szempontból Kramarz követelése szemérmertlen. Csehszlovákia lakosságának óriási többsége bizonyára békés érzelmű és a Kramarz-féle hazardirózás politikájával nem azonosítja magát. Nemzetközi szempontból pedig az, amit Kramarz akar, egyenesen ostoba — írja a lap. Ez a politika veszélyes és a külföld figyelme ilyen körülmények között nem fog kedvezően Csehszlovákia felé irányulni.

Vigasztalan szomorúság szól a telekkönyvi lapok legutolsó két heti bejegyzéseiről

Temesvár, július 18.

Közgazdasági állapotaink vigasztalan szomorúsága sehonnán nem tükröződik vissza hitebben, mint a telekkönyv lapjairól. A temesvári telekkönyvnek csak azt a néhány bejegyzését nézzük most, amelyet július elseje és tizenötödike között eszközöltek és megállapíthatjuk, hogy minden oldal fölött ott lebeg láthatatlanul bár a gyászfátyol. A temesvári ingatlanokra július első felében összesen negyvenhat bekebelezés történt. A legkisebb megterhelés nyolcezer le, tízezer leies is mindössze kettő van. A betáblázásoknak egy hiján a fele, huszonnégy, a százezer leien alul van, azonban ezeknek a fele viszont meghaladja az ötvenezer leit. Huszonkét tétel van, amely meghaladja a száz ezer leit, ezek közül a legtöbb a fél-millió leien alul mozog, de van egy hatszázszáz is. Milliós bekebelezés négy esetben történt az elmúlt két hét alatt és pedig 1.500.000 leire, 1.000.000 leire, 2.819.000 leire és 1.400.000 leire. A két heti ingatlanmegterhelések össze-

ge tizenkét millió és százhatvanötezer le.

Ezzel szemben ugyanebben az időben mindössze tíz törlés történt a telekkönyvben. A törölt összegek sum-mája 1.616.000 le, mindössze. A legnagyobb törlés ötszáznyolcvanhat ezer le volt és összesen hat esetben töröltek százezer leien felüli tételt. Négy tétel volt százezer leien alul és ezek közül a legkisebb negyvenezer, a legnagyobb kilenevenezer. A telekkönyv tanúsága szerint július elmúlt két hetében kilenc esetben vezettek árverést temesvári ingatlanokra. Ezek végösszege létszázkilenevennégyezer le. A legmagasabb tartozás, amely miatt végrehajtottak, százötvennyolcezer volt, a legkisebb harminnégyezer. Eladás négy van a telekkönyvbe két hét alatt bejegyezve, összesen négy millió és százkilenevenezer le értékben. A négy eladott ingatlan ára volt 415.000 le, 450.000 le, 2.200.000 le, 1.125.000 le. A rossz viszonyok jele, hogy senki nem vásárol ingatlant.

MÁLNÁSI MÁRIA FORRÁS

Természetes alkalikus sósgyógyvíz Gyomorégést azonnal megszüntet

A legjobb nyálkaoldó gyógyszer Mindenütt kapható

Kutkezelőség: Brassó. 1833

Főlerakat: KARDOS MIKLÓS, Timisoara, Str. Vladimirescu 30.

LINOLEUM

futószőnyeg, perzsa és egyéb mintákkal Lei 78.—
padlóbevonáshoz 200 cm. szélességben m²-kint „ 143.—
linoleum ebédülőszőnyeg 200×300 „ 870.—

HAAS LIPÓT

Linoleum- és Szőnyegáruház
Timisoara, Bulev. Regele Ferdinand 5

Panaszok a tejrazziaák elnyújtása miatt

Temesvár, jul. 18.

A vidékről igen sokan hoztak be a városba tejet és a városi tisztí orvosságok hetenként kétszer-háromszor rendelkeznek tejrazziaát. Közegészségügyi szempontból ez helyes is és senki nem kifogásolhatja. Kifogásolni lehet azonban azt a módszert, amelyet a tejrazziaáknál követnek. A tejszállítókat akik rendszerint már reggel öt és hat óra között érkeznek a városba, összefelik a telekbíróságok udvarán és maga a razzia olyan sokáig tart, hogy gyakran már a délután is harangozzák, amikor a tejeseket onnan elengedik. Ennek aztán az a következménye, hogy reggel egész kerületek tej nélkül maradnak, ami különösen a gyermekes családoknál igen kellemetlen. És nem szabad elfeledni azt, hogy a tej, amely ebben a nyári időben órákon keresztül áll a napon, a felforraltánál még akkor is összefut, ha máskülönben nem volt semmi baja. A tejrazzia nemesak a magánosokat sújtja, hanem károsan érinti azokat a kereskedőket is, akik vevőik számára tejet hozatnak falvakról. A kereskedők nem tudják vevőiket kiszolgálni és így elvesztik ezeket. Ajánlatos volna, ha a főpolgármester intézkedne, hogy a tejrazziaákat gyorsabban tartassák, hogy azoknak egy-két óra alatt vége legyen, amint az más városokban is történik.

Szt. Gellért

Gyógyfürdő és Szálló Budapest

47C-os radiumes gyógyforrások. Legtökéletesebb fürdő és gyógyberendezések. Hullámzó vízű nyári uszoda.

Elsőrangú szálló a fürdővel közvetlen kapcsolatban. A legmodernebb kényelmi berendezések.

GUNDEL uagyhirű konyhája. Egyágas szobák 6—12 P.-ig. Kétágas 12—22 P.-ig.

Nagy vízum és utazási kedvezmény.

Érckoporsókat, ércbetéteket sikkereket minden kivitelben, nagyságban és színben készít és állandóan raktáron tart

Schwab Jakab

érckoporsó- és bádógáru üzem. Temesvár-Mehala, Bul. Cetatii 9. (Belvárosból indulva 2-ik villamos megálló.)

Az első összeecsapás már megtörtént az oroszok és kínaiak között és csak csoda akadályozhatná meg a háboru kitörését

London, július 17.

Az orosz—kínai határról a legellen-
tésebb hírek érkeznek. Egyes távira-
tok arról számolnak be, hogy a kínai
kormány csapatai és a szovjet hadse-
reg között már megtörtént volna az
első összeecsapás, viszont más jelenté-
sek szerint még mindig bizakodnak
az incidens békés elintézésében.

A Daily Telegraph pekingi levelező-
je azt írja, hogy a pekingi külföldi
követtségek állandó összeköttetést tar-
tanak fenn államuk kormányával és
minden előkészületet megtettek, hogy
esetleges háboru esetén megoltalmaz-
zák a külföldi állampolgárok életét.

A külföldieknek módjában állott
volna a transzszibériai vasutal el-
hagyni Kína és Oroszország terüle-
tét, a legtöbbben azonban lemondot-
tak erről a lehetőségéről,

mert attól tartanak, hogy a szemben-
álló csapatok megszakítják a vasuti
forgalmat. Ez az aggodalom nem volt
alaptalan, mert a laptudósítók szerint
ugy az oroszok, mint a kínaiak egyes
helyeken már beszüntették a forgal-
mat. A laptudósítók helyzete rendki-
vül nehéz, mert Karbinban nem akar-
ják elismerni a nankingi kormány saj-
tógazolványait. Egész Mandzsúria te-
rületére elrendelték a cenzurát és a
táviratokat csak nagy késéssel továb-
bitják.

Más pekingi forrásból érkező jelen-
tés szerint a kínai és orosz csapatok
között az Amur folyó mentén meg-
történt az első fegyveres összeütközés.

Mintegy kétezer vörös gárdista át
akart kelni a folyón Mandzsúria
területére. A kínaiak résen voltak
és visszaverték a vörösök támadá-
sát

A mandzsúriai hatóságok elrendelték
a mozgósítást és három tartomány
hadosztályai már utban vannak az
északi határ felé.

Japánban természetesen a legna-
gyobb figyelemmel kísérik az esemé-
nyeket. Tokiói jelentés szerint a japán
kormány nem hiszi, hogy a mostani
ellentétek háborura vezetnének. Nan-
kingból Tokióba érkezett hírek szerint
a kínai kormány sem hisz a háboru
kitörésében. Meg vannak róla győzől-

ve, hogy Oroszország nem mer a vég-
ső eszközöz nyulni, mert attól tart,
hogy a bolsevista ellenes orosz tarto-
mányok háboru esetén fellázadnának
és a külföldi szovjetellenes propagan-
da is új erőre kapna.

Tegnap délután Londonba érkezett
pekingi jelentések szerint

Jünnan mellett véres harcok vol-
tak nankingi kormánycsapatok és
felkelők között. A felkelők a har-
cok során az angol konzulátus
épületét felgyújtották, magát a
konzult pedig elfogták.

Későbbi pekingi jelentések szerint
a kínai hadsereg tábornokai értekez-
letet tartottak, amelyen olyan határo-
zatot hoztak, hogy a kormány a vas-
utak ügyében egyáltalában ne boesát-
kozzék tárgyalásokba a szovjet kor-
mánnyal. A hadsereg elég erős, hogy
a vasutakat bárki ellen megvédje. A
mozgósítást a kínaiak lázasan folytat-
ják. Az annak idején Kínába mene-
kült fehér oroszok közül mintegy öt-
venezer ember önként jelentkezett ka-
tonai szolgálatra a kommunisták el-
len. A háboru kitörését már csak cso-
da akadályozhatná meg.

Tegnap este a nankingi kormány át-
nyújtotta válaszjegyzékét a szovjet-
kormány demarsára. A jegyzék szerint
a legközelebbi jövőben egy teljhata-

lommal felruházott ügyvivőt küldé-
nek Moszkvába, hogy ez közvetlen
tárgyalásokat kezdjen az ellentétek el-
simitása érdekében. Hangsúlyozza a
jegyzék, hogy a kínai kormány és a
kínai nép az orosz kormánnyal és
orosz néppel szemben mindig barát-
ságos érzülettel viseltetett, sajnos
azonban az utóbbi időben kínai terü-
leten szovjetügynökök bolsevista pro-
pagandát fejtettek ki. A rend fentar-
tása érdekében a mandzsúriai hatóság-
ok birtokba vették a keletkínai vas-
utat és bezárták a karbini szovjetkon-
zulátust.

A keletkínai vasutak orosz hivatal-
nokai nem tartották be a négy év
előtt kötött egyezményt és ezért
nem lehet ennek az egyezmény-
nek kínai részről történt megsér-
téséről beszélni.

A nankingi kormány követeléseit két
pontba foglalta össze: 1. Az orosz kor-
mány boesássza szabadon a letartozta-
tott kínai állampolgárokat. 2. Bizto-
sítsa az Oroszországban élő kínai pol-
gárok védelmét a támadások és az el-
nyomatás ellen.

Párisi jelentések szerint a kínai
mozgósítás tovább folyik. A határon
álló hadsereg hatvanezer főre tehető.
Karbinból tegnap hetven páncélos
autót indítottak utnak az északi határ
felé.

Véget ért a hosszú vita a francia kamarában az adósságren- dezési terv fölött

Páris, július 17.

A francia kamarában hetek óta he-
ves vita folyik arról, hogy a Young-
féle adósságrendezési tervet ratifikál-
ják-e, vagy sem. Amióta a kormány
a ratifikálásra vonatkozó javaslatot
beterjesztette, azóta a kormánypárt
és az ellenzék szónokai mindegyre he-
vesebben polemizálnak egymással.
Leon Blum, az ismert szocialista
képviselő a kamara tegnapi ülésén
ugy akarta a helyzet elmérgesítésének
elejét venni, hogy elhalasztó indit-
ványt tett. Castellane kormánypár-
ti képviselő hevesen kelt ki Blum
javaslata ellen és kijelentette, hogy
az elhalasztási indítvány elfogadása
egyenlő volna a ratifikálás visszautá-

sításával és tönkretenné a francia-
német kérdés rendezése ügyében eddig
elért eredményeket. Azután hosszas
és szenvedélyes vita keletkezett,
amelyben egy a kormánypárt, mint
pedig az ellenzék részéről többen szó-
laltak föl. A kormány a felszólalások
után fölvetette a bizalmi kérdést.
Blum indítványát a kamara három-
százötven szavazattal kétszázharmin-
nyole ellenében elvetette. A kormány
ezzel a szavazással megnyerte a csatát
és most már a Young-féle terv ratifi-
kálása biztosítva van. Legfeljebb már
csak formális vita következhetik ar-
ról, hogy a ratifikálási okmányban
Franciaország a maga fentartásait
milyen formában juttassa kifejezésre.

Vakmerő rablótámadás fényes nappal egy pénzeslevélhordó ellen

Budapest, július 17.

(Tudósítónk telefonjelentése.) Teg-
nap délután két órakor a Svábhe-
gyen vakmerő rablótámadás történt.
Ádám Mihály pénzes levélhordó
aki a Svábhegyen levő villák részére
kézbesít, lefelé jött a hegyen, amikor
az egyik bokor mögül hirtelen két ti-
zenhat-tizenhét esztendő suhanc top-
pant eléje, akik a levélhordót megtá-
madták és a földre teperték. Az egyik
támadó gummibottal, a másik pedig
puszta öklével verte a postást. Ádám
Mihály kétségbeesetten védekezett tá-
madói ellen és minden erejével magá-
hoz szoritotta pénzes táskáját, ame-
lyet támadói el akartak tőle ragad-
ni. Segítségért kiabált, azonban a kö-

zelben senki nem tartózkodott. Vég-
ül az egyik villa kertjében dolgozó ker-
tésznek hallották a lármát és figyel-
meztették az éppen akkor közeledő
takszi sofförjét, hogy siessen a se-
gélykiáltások színhelyére. A sofför
teljes sebességgel rohant és éppen jó-
kor érkezett, mert a levélhordó képte-
len lett volna tovább is védekezni. A
motor zugásának hallatára a két su-
hanc felugrott és a bokrok közé futott.
Az elősiető kertészek a sofförrel
együtt egy darabig üldözték őket,
azonban ugylátszik, nagyon ismerő-
sök lehettek a tereppel, mert hama-
rosan sikerült eltűnniök. A rendőrség
erélyes nyomozást indított a két rab-
ló kézrekerítésére.

Budapesten ítélték el temesvári sikkasztásért

Temesvár, jul. 18.

Egy éve, hogy a Haldeck és Társa
temesvári szállitócég alkalmazásában
állott Kovács György nevű tiszt-
viselő százezer lei elsikkasztása után
Magyarországra szökött. A temesvári
ügyészség még annak idején kérte
Kovács kiadatását. Tegnap azután hi-
vatalos értesítés érkezett a magyar
igazságügyminiszteriumtól, hogy nem
adja ki Kovácsot, mert magyar ál-
lampolgár. Az iratokhoz azonban esa-
tolták a budapesti büntetőtörvényszék
ítéletének román fordítását, amely
szerint a Temesvárott elkövetett sikk-
asztásért Budapesten hat havi börtö-
nre ítélték. Kovács ügye ezzel még
nem nyert elintézését, mert több bün-
ügyében most fejezik be a vizsgálatot,
az iratokat felterjesztik Budapestre
és azokért is felelnie kell a magyar
igazságszolgáltatás előtt.

Egy nap

eseményei tisztázat-
lanok még a Fellner-
ügyben

Bécs, július

A bécsi rendőrség bűnügyi osztá-
lyának főnöke tegnap Olaszországból
visszaérkezett az osztrák fővárosba és
a Fellner-ügyben végzett nyomozásá-
ról érdekes nyilatkozatot tett. Kije-
lentette, hogy az eddigi megállapítá-
sok szerint kétségtelenül beigazoló-
dott, hogy a lajzi parkban meggyil-
kolt nő Fellner felesége volt, aki a
mult év július tizedike és tizenhatodi-
ka között Triesztben tartózkodott.
Fellnerné tehát a gyilkosság napján
érkezett Bécsbe. Fellner András Hen-
rik július tizenhatodikán estig feltét-
lenül igazolta alibijét. Bebizonyította,
Fellner, hogy július tizenötödikén
még Gradóban volt, ahol autóbaleset
érte. Tisztázatlan a július tizenhetedi-
ki dátum — ez a gyilkosság napja —
amikor Fellnert Trevizóban állítólag
ujabb autószerencsétlenség érte. A
trevizói rendőrség ebben az irányban
még nem fejezte be a vizsgálatot. Ha
beigazolódnék, hogy Fellner a gyil-
kosság napján tényleg Trevizóban
volt, ugy természetesen azonnal sza-
badlábra helyezik és megszüntetik el-
lene az eljárását.

A Mentők nagy nyárimulatsága

augusztus 4-én

a Luna-parkban
nagy sorsjátékkal
lesz egybekötve

300 értékes

nyeremény

Főnyeremény

egy 6 cilinderes, 6 üléses, 2 pót-
kerékkel felszerelt

„DAIMLER“-autó

A húzás kir. közjegyző jelenléte-
ben lesz megtartva. A sorsjegyek
a mentőállomáson és a trafikok-
(2923) ban kaphatók.

Egy sorsjegy 20 lei!

GRAND HOTEL
IMPERIÁL
NAGYSZÁLLODA
BUDAPEST

1
perc
a Kele-
ti pályá-
udvartól. Pá-
lyaudvar mel-
lett fekvő első-
rangú jó polgári
szálló. 150 szoba,
lifték, központi fűtés,
hideg-meleg folyóvíz,
telefonos szobák. Fényes
társalgóhelyiségek. Kiváló té-
líkert-életterem polgári árákkal.
Interurbán telefonok: J. 326-19,
J. 463-52, J. 463-53. Prospektust kész-
séggel küld az Imperiál-szálló igaz-
gatósága, Budapest VII., Rákóczy-ut 90

Hírek

Délután

hat és hét óra között zsufolva voltak a józsefvárosi állomás felé haladó vilamosok. Izgatott férfiak, hevesvérű diákok, apró gyerekek és pazar nyári kosztümbe bujtatott nők utaztak a kocsikon, akik mind a Banatul pálya felé siettek, ahol a TAC fog megmérkőzni a színes kairóiakkal. Különböző társadalmi állásuak, igazgatók, hordárok, szélhámosok, öreg nyugdíjas bácsikák várták izgatottan a mérkőzés kezdetét. Másfél órára elfelejtették a fedezetlen váltó gondjait, a házbért, a visszaadott iparendélyt, csak egy volt fontos, vajjon fognak-e gólt rugni a feketéknek?

A TAC energikusan, eredményretörően játszik, míg a színesek, meghazudtolva a déli népek heves vérmérsékletét, bárányszelíden tologatják a labdát. A kairóiak csapatából a legjobban a centerhalf tetszik, aki olyan sötét, hogy mellette a legfeketebb kapuciner is vakító fehéren tündöklőne. Chiroi lefut, a kapu előtt azonban utját állja a néger, összeütköznek. A bíró fütyül. Chiroi izgatottan protestál, mire a néger odalép hozzá és egy cuppanos csókot nyom az arcára. Azután megtörli a száját és nyugodtan a labda után szalad. A közönség harsány nevetéssel fogadja az Egyiptom-Román barátsági szerződés illyenténképp való megpecsételését.

A közönség a pénzért gólt akar látni, de ez késik. Mellettem egy „szakértő”, csinos fiatal leánynak magyaráz:

— Hiába a négerék sokkal jobbak. Ezek tudnak. Itt van például a Baker. Az igaz, hogy ő nem futballista, csak primadonna, de ez mindegy...

A négerék azonban jóllehet ügyesek, szépen játszanak, mint atya a gyermekével, még sem tudnak gólt rugni. Végre a TAC is megembereli magát, átveszi a támadást és Chiroi két góljával elintézi a meccset.

Az előbbi futballszakértő a kis-leánnyal éppen elhalad mellettem, amikor hallom:

— Hiába na! Mindjárt az elején megmondtam, hogy ezek a négerék nem tudnak játszani. A TAC klasszikkal jobb volt. Mi szakértők...

(Ike.)

— **Mária királyné átutazott Temesvárról.** Mária özvegy királyné Ileana hercegnő kíséretében tegnap délután félhatkor udvari vonaton Jugoszláviából Temesvárra érkezett. A pályaudvaron a katonai és polgári hatóságok képviselői fogadták a magas vendégeket, akik husz percnyi tartózkodás után folytatták utjukat a főváros felé.

— **Darvartábornok házassága.** Darvartábornok volt temesvári divizionárius Strejestiben házasságot kötött Darvartábornok Natáliával. A menyasszony a tábornok unokahuga.

— **A lippai zsidó hitközség új elnöke.** Lippáról jelentik: A lippai zsidó hitközség elnökévé Ladányi Dezső szesznagykereskedőt választották meg. Az egyhangú választás általános meglepetést keltett.

* Götzl dentist külföldi utjáról hazatért s rendel ismét. Belváros, Zăpolya-utca 1. (Szt. György-tér.) Német ház.

— **Uj temesvári bírák.** Tegnap közzöltük, hogy Seciureanu Romulusz temesvári vezetőügyészt és Popescu Konstantin törvényszéki bírót elhelyezték Temesvárról. Ma még a következő áthelyezések illetve előléptetések kerültek nyilvánosságra. Navarlie temesvári tábla főügyészahelyettes a turnszeverini törvényszék főelnökévé, Demetrescu Athanasz temesvári táblabíró a Bukarest melletti bufteai járásbírószék vezetőjévé nevezték ki, Dinu Pasceu táblabíró a bukaresti táblához helyezték át. Dobrotescu krajovai törvényszéki elnököt és Tudoran parladi vezetőügyészt a temesvári táblához bírákká nevezték ki. Táblai főügyészahelyettes Pavetescu Cincinatti bufteai járásbíró lett, aki különben jónévű író és írásai gyakran jelentek meg a bukaresti irodalmi lapokban.

Elsőrendű Siebold keményfahálók olcsón — olcsón — butorgyárban, Timișoara II, Str. Telegrafului 19. Telefon 6-99.

— **Az olasz kultuszminiszter Magyarországon.** Budapesti tudósítónk telefonálja: A budapesti olasz követ értesítette Klebelsberg Kunó gróf kultuszminisztert, hogy az olasz közoktatásügyi miniszter szeptember hó folyamán Budapestre érkezik, ahol a magyar kulturális berendezéseket kívánja tanulmányozni.

Termés van, de nincs elszállítására mozdony. Bukaresti tudósítónk telefonálja: Az ideai termés kellő értékesítése elé akadályok gődültek. Kiderült, hogy az államvasutaknak nagyon kevés a mozdonya. A bajon úgy akarnak segíteni, hogy sok személyvonatot az aratási és kiviteli kampány idejére beszüntetnek és az így felszabaduló mozdonyokkal kizárólag gabonavonatot indítanak utnak. Néhány napon nyilvánosságra kerül, hogy melyek azok a személyvonatok, amelyeket időlegesen leállítanak.

— **Az amerikai óceánrepülő Párisban.** Rómából jelentik: A Cserkész nevű repülőgép két amerikai pilótája, akik Newyorkból Rómába repültek, tegnap reggel negyedik-ötödik órakor a Vittoriori repülőtéren újból felszálltak, hogy Párisba repüljenek. A pilóták bucsuztatásánál De Pinedo tábornok vezetésével az olasz aviatika számos kiváló tagja jelent meg. A Cserkész repülőgépet több kilométeren át három olasz hadirepülőgép kísérte.

— **Tolvaj dohánygyári munkás.** Mihail György a dohánygyár portása tegnap értesült arról, hogy a gyár egyik régi munkása Stancu Péter elutazik Temesvárról és állítólag lopott cigarettát visz magával. Az állomásra ment, ahol megkérte Stancutát, hogy mutassa meg csomagjának tartalmát. Amikor az vonakodott kérésének eleget tenni, rendőrt hivatott és megvizsgálták a csomagot. A csomagban nagy mennyiségű dohányt és cigarettát találtak. Stancutát a rendőrségre kísérték, ahol megindítják az eljárást ellene.

— **Autósok tragikus halála.** Rómából jelentik: Civita Vecchióban Párisba menet egy autó felborult és négy utasa a gepkocsi alá került. Kezden a helyszínén szörnyethaltak, ketten pedig súlyos sérüléseket szenvedtek.

— **Jogerős a rónáci hitközségi választás.** A rónáci németek annak idején felebbezést nyújtottak be a rónáci katolikus hitközség közgyűlésének választási eredménye ellen. Pacha Ágost püspök megbízásából Ferch Mátvás kanonok vizsgálta felül a felebbezést, amelyet mint alaptalant elutasított.

— **Egy szép szempár miatt.** Radu Simon és Radu János józsefvárosi napszámosok már hosszabb idő óta szerelmesek voltak egy leányba, tegnap délután a két testvér a leány miatt verekedni kezdett és a verekedés közben Radu János felkapta a mellette lévő vasvillát és azzal öccse mellébe szurt. A súlyosan sérült Radu Simont a mentők kórházba szállították. Állapota válságos. Radu János ellen a rendőrség megindította az eljárást.

— **Kölcsön kért a kormányzótól.** Szentesről telefonálja: Bibácz András mezőgazdasági napszámos, aki hosszú idő óta állástalanul nyomorog, levelet intézett a kormányzóhoz, akitől 1200 pengőt kért kölcsön. Levelében előadja, hogy szorgalmas munkával igyekezni fog ezt a pénzt megkeresni és részletekben visszafizetni. Bibácz kérelmét a kormányzó kabinetirodája útján a népjóléti miniszteriumhoz tették át, hogy az ügyet megvizsgálja.

— **Amerikából hazaszállított hamvak.** A mult esztendőben súlyos csapás érte Tyrman József dr. nyugalmazott főorvosot, akinek fia, Tyrman Ernő Amerikában meghalt. Tegnap érkezett meg Temesvárra az urna, amely az elhunyt ifju hamvait tartalmazza. A család a hamvakat teljesen csendben helyezi örök nyugalomra.

CFR-bérletjegyek,

vizumok, külföldiek utieleveinek meghosszabbítása bármely konzulátusnál gyorsan és olcsón

HERZL, Str. Iancu Vacarescu (Bem-u.) 28. Telefon 16-04, vagy LÖBL könyvtár-kereskedés. Telefon 11-60. (586)

— **Ma kerül nyilvánosságra a liberális manifesztum.** Bukaresti tudósítónk telefonálja: Bratianu Vintila tegnap visszaérkezett Bukarestbe és azonnal tanácskozára ült össze a liberális párt vezetőembereivel. Ezen a tanácskozáson véglegesen megállapították a liberális párt manifesztumát és azt alá is írták. A manifesztumot ma hozzák nyilvánosságra.

— **Katonai törvényjavaslatok.** Bukaresti tudósítónk telefonálja: Cihosky generális hadügyminiszter a nyár folyamán több katonai természetű törvényjavaslatot készített el, amelyek ősszel kerülnek a parlament elé. Ezek között lesznek a hadsereg újjászervezéséről, a katonai büntető törvénykönyv reformjáról, továbbá a hadirokkantokról, valamint a reaktivált tisztekről szóló javaslatok.

— **A mezőgazdasági hitelintézet kormányzója.** Bukarestből jelentik: Kormánykörökben most készült el a mezőgazdasági hitelintézet életbeléptetésére vonatkozó törvényjavaslatot. Jól értesült körök tudni vélik, hogy ennek az új intézetnek kormányzójává Camarasescu János volt beltügyminisztert nevezik ki. Camarasescu a nemrég Bukarestben megtartott nemzetközi mezőgazdasági kongresszus elnöke volt és kiváló mezőgazda hírében áll.

— **Az új postarendelet értelmében,** amely ma lépett életbe, a postahírtalok ezentul csak 10 kgr. sulyig vábbíthatnak postacsomagokat. Ez szemben felhívjuk a kereskedők gyelmét, hogy az országos COLLE EXPRESS csomag forgalmi társaság továbbra is elfogad csomagokat 5-100 kgr. sulyban az ország területéig való továbbításra, melynek timisoara irodája Altmann Lajos bérgé (Strada V. Alexandri No. 8, telefon 22-52) van.

Köszönetnyilvánítás.

Felajthetetlen férjem

Baranyi Bálint

elhalálása alkalmából megnyilvánult részvételt s a ravatalra helyezett koszorúkért valamennyi barátunk és jóismerősnek, ugyancsak a besenyőtelepi Magyar Párt vezetőségének, valamint tagjainak a temetésen való részvételért őszinte köszönetünket fejezzük ki.

Özv. Baranyi Bálintné és leánya

Felhívjuk

az utazó közönség becses figyelmét az Oradeán lévő

RIMANÓCZY szállodára

mely a város legkényelmesebb szállodái közé tartozik és vendégeinek minden kényelmet biztosít. Egyébként is nevezetes kiváló gőz- és kádfürdőjéről és szolid áraitól.

Rimanóczy szálloda igazgatósága Oradea

693

Pályázat

L

A Temesvár-belvárosi romakath. hitközség ezennel pályázatot hirdet

karvezetői, kántori és orgonista állásra

A megválasztott kötelessége:

1. 8-12 tagból álló vegyeskar szervezni, tanítani és vezetni.
2. Naponként a reggeli fél 8 óra kismiséen, felváltva magyarul és németül énekelni.
3. Vasár- és ünnepnapokon a kétszentes ifjusági szent misén kívül latin nagymiséet énekelni, vagy dirigálni és orgonálni.
4. Vasár- és ünnepnapok délutánján litániát énekelni (magyarul és németül).
5. Temetéseknél, requiemeknél közreműködni.

A kántor illetményei tekintettel arra, hogy naponként csak egy óra hosszát van elfoglalva, havi 400 lei készpénzfizetés, a kántorföld haszonélvezete (most még csak 4 hold) stolajvédelem (temetésekből, requiemekből).

Pályázók magyar és német nyelven irt folyamodványukat f. évi augusztus 25-ig nyújtják be a temesvári belvárosi r. k. hitközség címére (Plébánia hivatal). A folyamodványban pályázó adjon számot vallásáról, családi állapotáról, képesítéséről, eddigi működéséről.

Megfelelően képzettek egy később megállapítandó napon próbaelőadásra kötelezik magukat.

Az állást az egyháztanács választás útján tölti be.

Megfelelően képzettek Temesvárról elég alkalmat találnak, hogy zenei tudásukat mint zene- és énektanár, dalárdavezető, orgonahangversenyek tartásával bőven gyümölcsöztethessék.

Templomunk orgonája nagy és tőkés három manuális műremek. Temesvár, 1929 július 14.

A hitközség elnöke



Harc a vadrózsákkal

akik a nadrági erdőben le akartak löni egy vasgyári tisztviselőt

Nadrág, július 17. (Saját tudósítónktól). Kellemetlen kalandja volt Feszli Márton vasgyári tisztviselőnek a nadrági erdőben. Feszli vadászni ment az erdőbe és már messze bent járt az erdő mélységében, amikor hirtelen négy idegen férfit pillantott meg, akik nyugodtan ültek egy tisztás szélén és éppen étkeztek. Megközelítette őket vagy harminc lépésnyire, aztán lekapta válláról a puskáját és rájuk kiáltott, hogy álljanak fel és igazolják magukat. A négy férfi fel is ugrott, azonban mindegyike megragadta a melleit a fűben heverő puská-

ját, tüzelni kedett Feszlire és közben egyre hátrált folytonos lövedéssel. Feszli, aki veszedelmes helyzetben volt, a lövéseket viszonzta és igyekezett a fák mögött fedezéket találni. Egyik golyó a kalapját furta keresztül, egy másik pedig a bal vállát surota. A vadászok körülbelül öt percig tartó tűzharc után eltűntek a sűrűben. Feszli Márton a vadászok tanyáján egy bőrből való vadásztászkát talált, amelyet magával vitt és Nadrágon átadott a csendőrségnek. A csendőrség most a táskát alapján a környékbeli falvakban próbálja a vadászokat kinyomozni.

— Gyermekszépségverseny lesz augusztus 4-én a mentők nagy nyári mulatsága alkalmával a Lunaparkban. Részt vehet nemre való tekintet nélkül minden gyermek, ki a 6. életévét még be nem töltötte. A versenyzők csoportosítva lesznek és egy helybeli művészekből álló zsűri fogja eldönteni a versenyt délután 6 órakor. A nyertesek között három értékes díj kerül kiosztásra. Jelentkezni a mentőállomáson, valamint aznap a Lunaparkban fölállított irodában lehet. Benevezési díj nincs. A verseny fél hat órakor kezdődik.

Holnap

Jókai híres „lélekidomár“-járól: Ráday Gedeonról írt most megható hangú, finom visszaemlékezéseket a magyar közelmúlt figuráinak szuggesztív képzeletű krónikása, Krúdy Gyula. Az alkalmat ennek az írásnak megjelenésére az adta, hogy idén van századik érfordulója Ráday Gedeon születésének. Bizonyára nagy figyelemmel fogja tehát a művelt magyar közönség fogadni a kitűnő írónak azt a már tárgyánál fogva is rendkívül érdekes írását, mely a Lantos Magazin legújabb számában jelent meg. Ugyanott még rengeteg egyéb színes, eleven olvasmányt és illusztrációt találhatunk. Kiemeljük ezek közül Súpka Géza drnak Napoleon második feleségéről Mária Lujza főhercegnőről készített megkapó portréját, mely szervesen illeszkedik bele a „Habsburg“-ház regényeiről írt szenzációs cikksorozatba. A Lantos Magazin havonta kétszer jelenik meg. Ára számonként 40 lei. Évi előfizetés 1000 lei. Minden éves előfizető ajándékként egy 6x9 cm-es Kodak fényképezőgépet kap.

— Kifosztotta gazdáját. Singer Károly dr. józsefvárosi orvos feljelentést tett a rendőrségen, hogy Szabó Mária nevű szolgálója, akit néhány nap előtt fogadott fel, szerdán hajnalban nyomtalanul eltűnt. Vele együtt eltűnt Singerék ékszeres és több értékes ruhája is. A kár meghaladja a százhuszezer leit. Nyomozást indítottak a tolvaj eselődleány kézrekerítésére.

— Onkvilkosság Boksánbányán. Boksánból telefonálják: A boksáni postának az a postaalkalmazottja, aki egyuttal a dohányraktárt is kezeli, tegnap sósavat ivott. Súlyos belső sérülésekkel a resicai kórházba szállították. Állapota életveszélyes. A boksáni postahivatalban bizottság jelent meg, amely rovancsolást tart és intézkedik a dohányraktár átadásáról.

— Eszperantó világkongresszus temesvári résztvevői. Augusztus 2-9 között zajlik le Budapesten az eszperantó világkongresszus. A kongresszuson Németh József dr. ügyvéd vezetésével Temesvárról többen vesznek részt. A magyar államvasutak a kongresszus tagjainak fólvasuti jegykedvezményt biztosítottak. Akik a kongresszuson részt óhajtanak venni, azok Németh József dr. ügyvédnél jelentkezhetnek.

— Lemészárolt geologusok. Newyorkból jelentik: A venezuelai őserdőben egy indián törzs mérgezett nyilakkal meggyilkolt egy geologusokból álló társaságot, amelynek tagjai petroleum után kutáltak.

kezdődik

— Hat község viz alatt. Bukaresti tudósítónk telefonálja: A Szereth folyó kiáradt és Roman megye hat községét teljesen vízzel borította el. Az áradás igen nagy kárt okozott és az egész termés viz alatt áll. A hatóságok mentőakciót indítottak az árvízszújtotta lakosság felsegélyezésére.

— Zátonyra futoit tengeri gőzös. Londonból jelentik: A Norddeutscher Lloyd Derflinger nevű gőzöse Dayrenből Csingtau felé haladva a kikötőtől körülbelül negyven mértföldnyire zátonyra futott. A hajón negyven utas volt, akiknek megmentésére Sanghaiból mentőhajókat indítottak utnak.

— Ítélet az aradi kommunisták ügyében. Aradról jelentik: Fáskertti Tibor és Radix Károly bűntudgyében az aradi törvényszék tegnap hirdette ki az ítéletet. Fáskeritűt és Radixot a május elseji tüntetésekből kifolyólag izgatással vádolta az ügyészség. A törvényszék kihágásnak minősítette Fáskertti és Radix cselekményét és ezért egyenként két napi fogházra ítélte őket, amit az eddig elszenvedett vizsgálati fogsággal a bíróság kiöltöttnek vett és azonnali szabadlábra helyezéstüket rendelte el. Az ügyész az ítéletet a temesvári ítéltáblához felebbezte meg.

Kitűnő szerseplők ellen az

URALLA

Ez az évek óta jól bevált kenőcs hatásában megbízható és könnyen alkalmazható.

Használati utasítás minden csomaghoz csatolva.

Mindentűt kapható. Ha valahol nem kapható, a beszerzési forrást készséggel közli a romániai vezérképviselőt és főlerakat:

“GEA” KRAYER, TEMESVÁR

— Az olcsó magyar buza. Budapesti tudósítónk telefonálja: A magyar buza ára egy pengővel alacsonyabb a világparitásnál. Ezért a külföldi import nagy érdeklődést tanúsít a magyar buza iránt és a nagy gabonacégek Magyarországon igyekeznek szükségletüket kielégíteni. Az ideai magyar buza minőségére jellemző, hogy a rotterdami gabonatózsde a tiszavidéki buzát elsőrendűnek minősítette.

— Cseresnyemag a tüdőben. Kolozsvárról jelentik: A kolozsvári klinikán tegnap veszélyes műtétet hajtottak végre. Maksay Sándor felsőbányai mészarosmester kis fia cseresnyét evett és egy mag a légcsőbe onnan pedig a tüdőbe került. A fiucska autón Kolozsvárra hozták és a műtét nagyszerűen sikerült.

az új

— Az érettségi vizsgák országos eredménye. Bukarestből jelentik: Az ország minden részéből beérkezett jelentések alapján a közoktatásügyi miniszterium most hozta nyilvánosságra az ezidei érettségi vizsgák végleges eredményét. Érettségire jelentkezett az egész országban 11.607 jelölt. Ezek közül sikerrel tette le a vizsgát 6104. Országgrészekre az eredmény a következőképpen alakult. Az ógyiráltságban 6098 jelölt közül megfelelt 3439, Erdélyben 3113 közül az érettségit letette 1729, Bukovinában 924 közül érettnék nyilvánítottak 487 diákot, míg Besszarábian 982 közül 400 felelt meg az érettségi követelményeinek. A végleges statisztika szerint 57,3 százalék diák tette le a jelentkezők közül az érettségi vizsgát. A helyzet tehát Anghelescu óta egészen Costachescuig nem változott.

Veszek

és kevés nyereséggel eladok valódi perzsa-smyrna-szőnyeget, antik bntort, ezüstöt, ékszeret.

2318 STERNBERG

Igen olcsón kapható

nagyobb tétel

MAKULATURA

Cim a kiadóban.

— Ha a püspök cenzuráz. Bukarestből jelentik: A kultuszminiszterium érdekes incidenssel foglalkozott. A tomsi püspök ugyanis elkövetta a baptista egyház folyóiratát. A baptisták panaszt tettek a püspök ellen, mire a kultuszminiszterium most leiratban tudomására adta a tulerélyes püspöknek, hogy a lapelkobzás nem az ő hatáskörébe tartozik. Ha esetleg valamelyik cikk ellen kifogása van, úgy az illetékes hatóságoknál tegye meg a szükséges lépéseket.

— Fialat suhancok rablóbandája. Newyorkból jelentik: Brooklynban tegnap a rendőrség letartóztatott hátom tizenhat-tizenhét éves suhancot, akik száznál több betörést követtek el. A betörésekből származó zsákmányuk értéke meghaladja a tizenötezer dollárt. A betörők a pénzt hasonló koru lányokkal mulatták el.

regény

— A viharban legénységével együtt elsüllyed egy hajó. Valparaisoból jelentik: Az Abdaor nevű szállítógőzös a chilei vizeken óriási viharba került és hajótörést szenvedett. A katasztrófa után rövidesen öt hajó, ezek között két torpedoromboló, érkezett a szerencsétlenség színhelyére, de már csak hajóroncsokat találtak és a személyzet negyvenkilenc embere közül mindössze kettőt tudtak megmenteni. A többi a hullámokban lelta a halálát. A vihar még mindig dühöng úgy, hogy a mentőhajók nem tudnak befutni a kikötőbe, hanem a nyílt tengeren várják a vihar elültét.

— Kiszámíthatatlan következmények. Belgrádból jelentik: A Poliika című lap értesülése szerint Burrov bolgár külügyminiszter meglátogatta Briand francia külügyminisztert, akivel a bolgár-szerb határvillongásokról tanácskozott. Burrov kijelentette, hogy Bulgária hajlandó a piroti egyezményt életbe léptetni és ötszáz méteres semleges zónát létesíteni a határ mentén. Ezzel szemben a szerbek tíz kilométeres semleges zónát kívánnak. Briand ama reményének adott kifejezést, hogy a fennálló nehézségek ellenére is sikerülni fog az ellentéteket a két állam között elsimitani. Amennyiben a kormányok a piroti egyezményt, amely semleges zóna létesítésére vonatkozik, nem ratifikálnák, úgy ennek következményei kiszámíthatatlanok.

Berlin, Bécs és Budapest közelebb vannak Bukaresthez, mint Temesvár

Temesvár, július 18.

A román belpolitikai élet legizgalmasabb óráit éli. A liberális és néppárti képviselők már kivonultak a parlamentből. A magyar, szász és sváb nép parlamenti küldöttei még tárgyalnak a miniszterelnökkel a közgazgatási javaslat sérelmes szakaszainak módosítása érdekében. A helyzet teljesen bizonytalan. Csak annyit tudni, hogy a magyarok a kamara ülésén állást foglalnak.

Este tíz óra van. A kamarában már délután hét órakor elhangzott Bethlen György nagyjelentőségű nyilatkozata. Temesvárott, Aradon, Nagyváradon és Kolozsvárott a telefon előtt ül az újságíró és várja a jelentéseket. Temesvárott egyszerre megszólal a telefon:

— Halló itt Budapest... Kedves kollega, a bécsi Telegrafbureau jelenti, hogy ma délután Bethlen György a romániai Magyar Párt elnöke nyilatkozatot olvasott fel... Halló... A magyarság képviselői kivonultak a parlamentből... Kérem a hír megerősítését...

En: Kedves kollegám, képtelen vagyok Bukaresttel összeköttetést kapni. Talán husz perc múlva. Addigra pontos választ adhatok. Itt még nem tudunk semmit...

Megkérem a központot, adja nekem Bukarestet, vagy hozza Kolozsvárt, nagyon sürgős.

A központban előzékeny hang szól:

— Várjon csak, maradjon a telefonnál...

Várom. Néhány pillanat múlva a kedves női hang újból megszólal:

— Arad beszél Bukaresttel, az erdélyi vonal is foglalt. Várjon, ahogy szabad, hozom...

En: Miért nem beszél Erdélyen át? Miért foglalja le a temesvári vonalat?

A központ: Ezt kérdezze meg Bukarestben. Bukarestnek hoztuk Temesváron át Aradot.

Természetes, hogy ideges vagyok. Bethlen gróf bukaresti nyilatkozatáról már tudnak Bécsben és Budapesten, Temesvár nem beszélhet, mert csak egy vonal van. Nincs sok idő a bosszankodásra, mert ismét Budapest jelentkezik. Semmi újat nem tudok még mondani. Pár pillanatig beszélgetek, amikor egyszerre belecsap a kagylóba egy berlini laptudósító irda szerkesztőjének hangja:

— De kérem mi is tudjuk már, hogy a Graf Bethlen felszólalt... Részleteket kérek...

Hát már Berlin is megkapta a hírt. Valószínűleg Bukarest—Belgrád—Bécs útján. És én itt ülök a telefon előtt és várom, hogy Arad beszéljen Temesváron át Bukaresttel, hogy az erdélyi vonal szabad legyen. Közben Budapest útján Berlin értesít immár má-

Családi házakat

10 éves részlettörlesztésre csak 20.000 és 30.000 lei befizetése ellenében építünk. A házakat a beköltözéstől kezdve lakbérrel törlesztheti. 10 év leforgása alatt megerősítés nélkül sajátja lesz a ház. — November 1-i beköltözésre 100 házat építünk. Si ssen a jegyzéssel, hogy jó helyre jusson és még ezidén házába beköltözhesse. Érdeklődéseket kérem Ternyancsev Tivadar, Józsefvároson, Horváth Boldizsár-utca 3, és a „Strand“-Kolonian. Tekintse meg a javában folyó építkezéseket! **Telepigazgatóság.**

sodszor arról, hogy az erdélyi és bányászati magyarság szempontjából nagy jelentőségű nyilatkozat hangzott el a bukaresti kamara ülésén.

Tizenegy óra. Végre vonalat kapok

és felvehetem a részletes bukaresti tudósítást, amelyről közel egy órája Berlinen, Bécsen és Budapesten át szerztem tudomást.

g—d.

Színház

Miss Amerika. Színházi befentesek kiszámították, hogy eddig 6000 nézője volt Temesvárott a Miss Amerikának. Miután összesen 6-szor adták eddig ezt a ragyogó és pazarul változatos revüt, a színház nézőterének befogadó képességét számításba véve különös az, hogy eddig minden előadásra minden jegy elkelt. Hat egészen zsufolt nézőtér kitérő, hangos tetszenyilvánítása pecsételte meg Temesvárott is a Miss Amerika páratlan sikerét. S úgy látszik, hogy ez a siker egyre fokozódik. Igen sokan vannak, akik azzal lépnek a pénztár ablakához, hogy már látták ugyan kétszer is a Miss Amerikát, de harmadszor is meg akarják nézni. Már reggel 10 óra előtt sűrű tömeg áll a pénztár ablaka előtt, várják türelmesen a pénztárnyitást. A Miss Amerikát Temesvárott mindenki meg fogja nézni. A gazdasági válságnak ezekben a szomorú gondterhes napjaiban igazi jótékonyosság a Miss Amerika derűje, vidámsága, káprázatos fénye, boszorkányos változatossága. Az emberek figyelmét

három és félórára elvonja a napi gondoktól, bajoktól, vesződségektől.

Hófehérke és a hét törpe. Szombaton délután a gyermekeknek fognak játszani a városi színházban. A Hófehérke és a hét törpe című látványos énekes táncos tündéri mesejáték fog színrekerülni olesó helyáralak.

Három a kislány. A Schubert zenéjéből összeállított legszebb és legpoétikusabb operett, a Három a kislány kerül színre vasárnap este 9 órakor új betanulással parádés szereposztásban.

Heti műsor:

Csütörtökön, július hó 18-án este 9-kor: Miss Amerika (7-szer.)

Pénteken, július hó 19-én este 9-kor: Miss Amerika. (8-adszor.)

Szombaton, július hó 20-án d. u. 6 órakor: Hófehérke és a hét törpe. (Gyermek eladás mérsékelt helyáralakal. Tündéri, látványos, énekes, táncos mesejáték a gyermekek részére.)

Szombaton, július hó 20-án este 9-kor: Miss Amerika. (9-edszer.)

Rádió

Csütörtök, július 18. Budapest. 9 óra 15: Házitrio hangversenye. 12 óra: Katonazene. 4 óra: Magyar operaénekesek gramofonlemezei. 5 óra 20: Szórakoztató zene. 6 óra 45: Egressy Gábor emlékirataiból felolvas Matány Antal. 7 óra 25: Hangverseny. Pálffy Mária és Hütter Pál közreműködésével. 8 óra 30: Költemények és drámai részletek. Előadják Ürmösy Anikó és Gellért Lajos. 9 óra 30: Lakatos Árpád saxofonművész hangversenye. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra: Hangverseny. 6 óra 30:

Mesék kicsinyeknek és nagyoknak. 8 óra: A bécsi szimfonikus zenekar hangversenye. Utána esti hangverseny. **Belgrád.** 12 óra 45: Gramofonzene. 5 óra 30: Jazz. 8 óra 30: Szerb cigányzene. 10 óra: Rádiókvartett. 11 óra: Zongorahangverseny. **Berlin.** 5 óra: Dalok, utána öt órai tea-zene. 9 óra: Hegedű és zongora szonáták, utána tánczene. **Brünn.** 12 óra 20: Hangverseny. 4 óra 45: Hangverseny 7 óra: Offenbachhangverseny. 8 óra: Tűz a leánypanzióban című vígjáték előadása. 9 óra

Olcsó bevásárlás

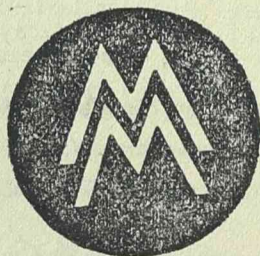
növeli a forgalmát és nyereségét! Ezért látogassa meg

1929. augusztus 25-től

a lipcsei őszi mintavásárt

Kedvező bevásárlási lehetőséget nyújt!

Minden érdeklődőnek postafordultával válaszol



Leipziger Messamt, Leipzig

[vagy a mintavásár tb. képviselője

Angerbauer Jenő, Timisoara-Temesvár I., Str. Praporgescu 3.

20: Zene. **Breslau.** 4 óra 30: Trió-hangverseny. 10 óra 40: Tánczene. **Frankfurt.** 4 óra 15: Hangverseny. 8 óra 15: Pergolesi: A szolgáló mint urinó. Mozart: Bastian und Bastian című operák közvetítése. **Hamburg.** 5 óra: Hangverseny. 6 óra: Rádiótorzó hangverseny. **Kattowitz.** 5 óra: Gramofonzene. 6 óra: Hangverseny. 8 óra 30: Esti hangverseny. 10 óra 45: Zenekari hangverseny. **Langenberg.** 12 óra 20: Gramofonzene. 6 óra: Zongora hangverseny. 8 óra 45: Régi és modern tánczene. **Leipzig.** 1 óra: Gramofonzene. 4 óra: Szimfonikus hangverseny. 8 óra: Operettrészletek. **Milánó.** 8 óra 30: Mascagni: Cavalleria Rusticana című opera előadása. 11 óra: Jazz. **München.** 6 óra: Kamarazene, gitárral. 7 óra 45: Mikrofonnal a bajor erdőben. **Stuttgart.** 1 óra: Tézene. 8 óra 10: Zongora hangverseny.

Péntek, július 19. Budapest. 9 óra 15: Szmirnoff Szergej orosz balalajka zenekarának hangversenye. 12 óra: Hangverseny Csillag Erzsébet és Bodó Imre közreműködésével. 4 óra: Ritó Margit felolvas meséiből. 5 óra 15: Kamarazene. Tibor zenekarának hangversenye. 7 óra: A városi színház tagjaiból alakult kamarakórus hangversenye. 8 óra 30: Katonazene. 10 óra: Cigányzene. **Bécs.** 11 óra: Zene. 4 óra: Hangverseny. 7 óra 45: Humor a dalban, előadja Randler Rudolf, kamaranékes. 10 óra 40: Kamarazene. **Belgrád.** 6 óra: Kvartett. 8 óra 20: Népdalok. 9 óra 40: Hangverseny. **Berlin.** 5 óra: Zene. 8 óra: Hangverseny, utána tánczene. **Brünn.** 12 óra 20: Hangverseny. 4 óra 30: Hangverseny. 7 óra 5: Fuvózenekar. 8 óra 45: Dalok. 9 óra: Operettzene. **Breslau.** 8 óra 15: Zenekari hangverseny. **Frankfurt.** 12 óra 15: Gramofonzene. 5 óra 25: Hangverseny. 8 óra 30: Bécsi operetteest. **Hamburg.** 5 óra: Zene és gyermekóra. 6 óra: Zene. 8 óra: Drei arme kleine Mädel, operett. **Kattowitz.** 4 óra: Gramofonzene. 5 óra 35: Hangverseny. **Leipzig.** 12 óra: Gramofonzene. 4 óra 30: Hangverseny. 9 óra: Liszt hangverseny. 10 óra: Tánczene. **Milánó.** 5 óra: Jazz. 8 óra 30: Szimfonikus hangverseny. 11 óra: Jazz. **München.** 12 óra 35: Mikrofonnal a bajor erdőben. 4 óra: Hangverseny. 6 óra: Gramofonzene. 8 óra 15: Szimfonikus hangverseny. 10 óra 20: Hangverseny közvetítés a Bremen oecánjáró fedélzetéről. **Stuttgart.** 4 óra: Hangverseny. 8 óra 15: Szerenád-est.

Közgazdaság

Véget ért a gyertyamosi téglagyári munkások bérmozgalma. Gyertyamosról jelentik: Megirtuk, hogy a gyertyamosi Concordia téglagyár munkásai helyzetük javítására bérmozgalmat indítottak. A munkások és a munkaadó között az állam munkafelügyelőség közvetítésével folyt tárgyalások most a követeléseknek részben való teljesítésével végeződtek. A munkások öt százalékos fizetésemelést és azonkívül különböző kedvezményeket kaptak.

A budapesti tőzsde jegyzései (július 17.) Leszámitolóbank 92,5 Kereskedelmi Bank 115, Angol Magyar Bank 93,8, Magyar Hitelező 79,4, Pesti Hazai 201, Drasche 133 Csáky-Prackfalvi —, Urikányi 119 Rima 93,4, Salgó 51,9, Általános Készlet 710, Beocsini 210, Nasici 168 Spodium —, Szikra 225, Ganz 107 Magyar cukor 123, Délcukor 104 Lipták —, Egis —, Nova 35,4 Temesvári Szesz —, Temesvári Sör —.

Próhirdetések

Jósnő

Megmondja multját, jelenét, jövőjét. Nem csalás. Minden beteljesül. Lakik Temesvár-Józsefváros, Str. Iancu Vacarescu (Bem-utca) 23, az udvarban baloldal az utolsó ajtó.

Alkalmazás

Elsőrangú varrónő

a legfinomabb ruhák készítését is szívesen vállalja, címét a kiadóban találja le.

Allást keres

Pénzbeszedői

gy bármilyen állást keres óvadékkal rendelkező hadirokkant. Cim a kiadóban. (4098)

Házmesteri állást

keres gyermektelen házaspár. A férfi szívesen vállalja. Cim a kiadóban. (4118)

Bejárónői állást

keres. Főzést önállóan vállalom. Cim a kiadóban. (4011)

Főzni tudó mindenestül

állást keres kisebb családnak. Cim a kiadóban. (4009)

Adás-vétel

Garnitúra

divanyok, lámpák, konzoltükör, szőnyegek igen olcsón eladó. Strada Mihail Kogălniceanu 31. Soffőriskola. (4095)

Ház eladó

szoba, konyha és mellékhelyiségek. Jkiszodán XII. utcában. Cim: Kaszáló-utca 9. (4099)

Barna zongora

övid, jókarban 30.000 leiért eladó. Cim: Kossuth-tér 4, I. em. Tel. 111. (4088)

Komplett hálószoba

olcsón eladó. Cim: III. kerület, Kossuth-utca 44. (4117)

Ebédlőasztal

át személyes, egy nagy, 25 fiókos ebédlőasztal eladó. Geml-u. 23. Blaskovits telep. (4116)

Ujjonnan épült

családi ház két egyszobás lakás, konyha, speisz, eladó. Közelebbit: Petőfi utca, Pummer-utca 2. (2999)

Teherautó

használtat megvételre keresek. Cim: Kovács István, Csillag-u. 2. (4079)

Egy ház

tervezett üzlethelyiséggel eladó vagy használtat megvételre kiadó. Cim a kiadóban. (4114)

Magas gyermekocsi

szívesen megvételre kiadó. Cim a kiadóban. (4113)

Virágzásnak induló

üzlet existenciát és uri foglalkozást nyújtó vállalatot (csinosan rendezett iroda, üzem, szép nyitott üzlethelyiséggel a Belváros frequentált részén) családi okokból kénytelen vagyok eladni. Önállóságához szokott tisztviselő, volt állami tisztviselő, kereskedő, kik állást változtatni óhájának, vagy leépített magánemberek, kik legalább 50.000 Lei átvételi tőkével és 30-50.000 Lei forgótőkével rendelkeznek ez alkalommal egy biztos, szép önálló és dacára a súlyos gazdasági viszonyoknak, jövőjüdvélmű jövőt biztosíthatnak maguknak anélkül, hogy befektetett tőke vagy forgótőke veszélyeztetve volna. Speciális tudás nem szükséges. Közepes kereskedelmi tudás és ambíció mellett havi minimum 15.000 Lei tiszta jövedelem érhető el. Érdeklődők b. címüket „Uri foglalkozást nyújtó vállalat” címen a kiadóba küldeni szíveskedjenek. (4120)

Cseresznyefa hálószoba

eladó. Koterla János, Temesvár-Gyár-utca, Potyka-u. 7, Farkas-utca végén, (4121)

A SZENVEDÉLY TŰZÉBEN

Írta: PAUL REBOUX

A Déli Hírlap jogosított regényközlése

Ilyenkor nyáron fokozottabb mértékben felébred az emberben az évezredek óta elnyomott, de a tudat alatt mindig szendegő nomádösztön. Vándorolni, kalandozni vágyunk, messzi, távoli vidékekre elportyázni.

A technika mai vívmányai mellett nem nehéz dolog engedelmessé válni az ősi nomádösvény nyaranta fel-feltörő ösztöneinek, azonban még ennél a gyors utazásnál is gyorsabbnak mondható az az utazás, amelyet odahaza, lágy karosszékünkben teszünk meg. Mert van minden versenyautónál, minden repülőgépnél és minden Zeppelin-nél is gyorsabb közlekedési eszköz: a képzelet. És nem is kell azon fáradozunk, hogy a magunk képzeletét erőltessük, hanem szolgálatunkra áll az író a maga fantáziájával, amelynek szárnyain elviszen minket messzire, távoli országokba.

Íme, előáll most egy fiatal francia író, Paul Reboux és spanyol földre invitálja meg a Déli Hírlap olvasóit. Azt mondja nekik: kedveseim, nézzétek, színes szavak esillogó fémjéből megalkottam a fantázia gyorsan suhanó repülőgépét, üljetek rá, elfértek rajta akárhányszor is vagytok, hiszen nem a testetekkel, hanem a lelketekkel vagytok rajta, üljetek rá és én elviszlek benneteket Sevillába, elviszlek benneteket Cadizba és nemcsak a tájakat, a városokat mutatom meg nektek, hanem megmutatom nektek az ottani embereket is, amint tesznek-veznek, járnak-kelekednek, beszélnek-dolgoznak, szenvednek, örülnek és szeretnek. Engedelmeskedjünk évezredek óta porladó apáinktól ránkmaradt nomádösztönünknek és hajrá, menjünk el Paul Reboux regényrepülőgépén a szép spanyol tájra.

A régi spanyol városban, Sevillában vagyunk először. Be kell hunynunk első pillanatban a szemünket, mert káprázat a csillogó napsugár, amelyet a házak fehér falai izzóan visszavernek. Itt-ott látunk zöldelő fákat, színes virágokat, tarkaszínűeket az utcákba beleékelődött kiesi sétányokon. Büszke tartású szenyörök és szenyörök lépdelenek az utcákon. Mintha valamennyien a Carmen opera szereplői volnának, olyan a ruhájuk. De aztán eszünkbe jut, hogy ez a ruha ezeken nem kosztüm, mint a Carmen színészei és színésznői, mert rajtuk ez a ruha a rendszeres ruhájuk. Arcuk naptól barna, a szemük csillogó, a beszédük dallamos, mozgásaikból látni, hogy a vérük gyorsan és indulatosan pezseg.

Ott a sevillai utcán látunk sietni egy csudaszép fiatal leányt, Estrellát. Ott hon rosszul bántak vele és ezért, de még azért is, mert szereti a táncot, ott hagyja otthonát és elsiet Ramon táncos kávéházába, hogy ott felvétesse magát. Nem akarják alkalmazni, de addig könyörög és vállalkozik arra is, hogy napközben cselédi munkát is végez, amíg teljesítik kérését. És Estrella csakhamar úgy pompázik ki, mint bábból a cifra pillangó. Szépsége és táncművészete kifejlődik és fővonzó ereje lesz Ramon kávéházának. Maga

Ramon is éppen úgy rabja lesz, mint minden férfi, aki meglátja. Azonban úgy érzi, hogy neki elsősege van a többiek fölött és hogy magának ezt az elsőseget biztosítsa, eiveszi Estrellát feleségül. Boldogok és gazdagok lesznek, de Ramon nem tudja elviselni, hogy Estrella másoknak is tessenék, féltékeny lesz, szeretné Estrellát a többi férfiak szeme elől eldugni és azért gyors elhatározással eladja kávéházát és feleségével és anyjával Cadizba költözik. Ott is kávéházat nyit, de abban nincsen tánc. De nincsenek vendégei sem. Hogy azokat odacsalogassa, még kákasviadalokkal is próbálkozik. De belátja, hogy csakis táncoskávéháznak van szerencséje. Szerződött táncosokot is. Azonban ez is hiába. Végre elhatározza magát, hogy újra fellépteti feleségét. A gyönyörű Estrellának a híret, akinél tüzesebben még nem táncolt spanyol nő, a cadiziak is hallották és most, hogy megtudták, hogy Estrella felesége Ramonnak és újra táncolni fog, tömegesen járnak a kávéházba. Azonban a kávéház virágzása mellett újra elkövetkezik Ramon szívében a féltékenység és úgy nyitja meg gyötrődésének szelepét, hogy kinezza, veri az asszonyt. A szegény nő akkor ismerkedik meg Benitoval, a hajóssal és beleszeret. Benito is szereti, de nem adja tudtul neki érzelmeit. Hiszen felesége van, akinek Isten előtt hűséget esküdött. A vergődő asszony akkor — mert hiszen szüksége van valakire, akinek szerelmében férje kínzásait szemben vigasztalást és enyhülést találjon — Benito öccse, Luisito felé fordul vágyódó szívével. Most már aztán két férfi tobzódik a féltékenységben: Ramon és Benito. Ez aztán éppen abban az órában, amelyben felteszi magában, hogy ezentul kerülni fogja Estrellát és öccsét is megment tőle, bizalmas együttesben találja a szerelmeseiket a királyné sétányán. A szeme elvakul, tört ránt és az éles penge ketté metszi az ös torkát. A vér látása és a gyilkolási düh azonban még mindig hatalmában tartja és az átkozódó Estrella szívébe mártia tör. A szerelmesek még a halálban is egymást ölelik és úgy talál rájuk Ramon. Benito elfut, egész éjjelen át a tengerparton bujdosik. Kainak érzi magát, aki megölte öccsét. Mire feldarabolja a hajnal és újra kiragogy a nap, berzadó iszonyattal látja kezén a testvér vért. Nem bujdosik tovább. Leül. Kereszbe fonja karjait és várja a esendő örököt.

Ebben a történetben sok az érdekes fordulat, sok a változatosság. Megismerjük belőle a spanyolok életét, szenvedélyeit, szokásait. Mindvégig érdekfeszítő olvasmány az első sortól az utolsóig. És amikor letesszük, hálásak vagyunk az írónak, Paul Rebouxnak, aki képzeletének repülőgépén elvitt minket Spanyolországba, kielégítette nomádösztönünket és közben mulattatott, tanított és okuló példát tart elénk.

A regény közlését holnap reggel e helyen kezdjük meg.

Házhelyek

a Gyárvaros, Sörház-fasor mentén **kedvező részletfizetéssel feltételek mellett** jutányos árban **kaphatók.**

Közelebbit: Telek- és Építő R-T., Timisoara, Telefon: 15-48.

MOZI

Belvárosi Mozi:
Csütörtök, péntek, július 18, 19.

Gyárvarosi Mozi:
Szombat, vasárnap, július 20, 21.

Mehalai Mozi:
Csütörtök, július 25.

Az utca pillangója

Egy kis kínai táncosnő szerelmi regénye. Azon asszonyok sorsa, kiket az élet kereké a szédítő magasságba visz, hogy onnan őket újból az örvénybe döntse.

A főszerepekben:
ANA MAY WONG
Fred Louis Lerch, Tilla Garden, Al. Granach, Lien Sön Ling.

Monopol:
Dorian-Film Bucuresti

Lakás

Szép egyszobás lakás, új épületben augusztus 1-ére kiadó. Geml-u. 23. Blaskovits telep. (4115)

Modern, nagyobb lakás a Belvárosban nov. elsejére kerestetik. Cim a kiadóban. (2304)

4, esetleg 5 szobás modern lakást keresek azonnalra, lehetőleg a Belvárosban. Ügynökök díjaztatnak. Cim a kiadóban.

Különféle

Lakások tisztítása, portalanítása, parkettgyalulás, surolás és kefézés. Poloska, bogarak, patkányok irtása nehéz gázzal garantálva. Ruvín Vállalat, III., Püspök-ut 5. (3091)

Levegőváltásra szoruló tanítónők vagy ovónők teljes ellátás fejében segédkeznek-e a háztartásban és főzésben a nyári szünet alatt? Emellett naponta strandolhat és gyakran kirándulhatnak. Orsova, Rizelto Zsófia tanítónő.

Südeli Hirnapló

1929 JULIUS 19

LEGUJABB

V. ÉVF. 161. SZÁM

Súlyos bírálatot mondott Stere Konstantin az eredeti tervezet alkotója a közigazgatási javaslat fölött, míg Roth Hans Ottó a németek sérelmeit tette szóvá

Bukarest, július 18. (Tudósítónk telefonjelentése.) A Magyar Párt képviselőinek bejelentése a kamara keddi ülésén, hogy nem vesznek részt a közigazgatási javaslat tárgyalásában, politikai körökben a szenáció erejével hatott. Román ellenzéki körökben megállapítják, hogy a magyaroknak ez az állásfoglalása, amelyet valószínűleg a szászoknak és a sváboknak hasonló magatartása fog követni, nagyban gyengítette a kormány helyzetét. Mérsékelt román körök is megállapítják, hogy a kisebbségeknek teljesen lehetetlen volt a közigazgatási javaslat vitájában részt venni, mert a hosszabb tárgyalások alapján is Maniu Gyula mindössze arra volt hajlandó, hogy a községi törvényhatósági és megyei tanácsok elnökeit egyszerű szótöbbséggel válaszsák, de ezeknek tisztségükben való megerősítését is a kormány jóváhagyásától tette függővé.

A nyelvkérdésben szintén a legmegerősebb visszautasítás álláspontjára helyezkedett, amennyiben csak a legalantasabb közalkalmazottaktól nem kívánta meg a román nyelv feltétlen tudását.

Az összes többi kívánásokat, amelyek a kisebbségek nemzetiségét és az egyes községek nemzetiségi jogait, valamint a kisebbségeknek a községi, városi és megyei életben való nyelvhasználati jogára vonatkoztak, elutasította. A szászok és svábok vezetői tegnap még tárgyaltak a kormánnyal és igyekeztek a kisebbségek részére bizonyos engedelményeket kicsikarni.

A mai nap folyamán feltétlenül eldől, hogy a németek részt vesznek-e a vitában vagy sem, miután a javaslat általános vitáját Vaida belügyminiszter és Mirto belügyi államtitkár felszólalásaival a mai napon feltétlenül befejezik.

A kamara tegnap délelőtt folytatta a közigazgatási reformra vonatkozó törvényjavaslat általános vitáját.

Vasiescu Misa lippai parasztképviselő kijelentette, hogy a javaslat az eddigi helyzeten jelentékenyen fog javítani. Véleménye szerint az igazgatóságok létesítése felesleges, mert ez csak újabb költségeket jelent.

Mirto belügyi államtitkár felvilágosítja, hogy ezeknek tisztviselő-kara a belügyminiszterium felesleges tisztviselőiből alakul meg és

igy nem jelent külön kiadást. Vasiescu folytatja beszédét és kifogásolja, hogy a nőknek is megadták a választójogot. Szerinte a nők még nem eléggé emancipáltak.

Vaida belügyminiszter kijelentette, hogy Erdély egész parasztsága helyesli a nők választójogának a megadását.

Vasiescu megállapítja, hogy a vidéken nincsenek intellektuel nők és a szavazati jog megadása csak családi viszályokat fog előidézni.

Mirto végül azzal nyugtatja meg az aggodalmaskodó lippai képviselőt, hogy csak kísérletről van szó, amely-

nek eredménye alapján lehet majd végleges ítéletet mondani, hogy a nők választójoga helyes-e vagy sem.

Solomon Virgil megbélyegzi az ellenzéki pártoknak a magatartását és dicséri a javaslatot, amelyet elfogad.

Jonescu botosanii képviselő kijelenti, hogy a javaslat megteremti a becsületes közigazgatást.

Kéri, hogy adják meg más foglalkozású intellektueleknek is a lehetőséget, hogy közigazgatási funkciót végezhesenek.

Ezzel a kamara délelőtti ülése véget ért.

A munkásság is tiltakozik

A kamara délutáni ülésén folytatták a közigazgatási javaslat általános vitáját. A délutáni ülésnek Stere Konstantin az eredeti javaslat egyik megszövegezőjének és Roth Hans Ottó dr. a németek vezérének felszólalása adott jelentőséget.

Az első szónok Lncián Sándor dr. szocialista képviselő, aki kifejtette, hogy a javaslat több szempontból sérelmes a munkásságra. Tiltakozik a tanácsok jogszerinti tagságai ellen. Jelentős módosításokat követel a javaslaton.

Ezután Stere Konstantin emelkedett szólásra. Stere, az eredeti javaslat egyik előkészítője három órás beszédben mondotta el kifogásait és többek között a következőket jelentette ki:

Ez a javaslat nem fedli a decentralizáció eszméjét. Hivatkozom arra, hogy az egész világon, de különösen a kiváló francia államférfiak, mint Doumergue francia köztársasági elnök, Riland francia külügyminiszter, BlimLeon és még sokan az angolok körül

is a legteljesebb decentralizáció elvét vallják, aminek ez a javaslat nem felel meg. Hangsúlyozza a falusi szervek autonómiájának fontosságát.

Általános érdeklődés közepette a következő nagy feltűnést keltett mondatral zárta be Stere három órás felszólalását:

— Ennek a parlamentnek első főfeladata megvizsgálni, vajjon ez a benyújtott javaslat megfelel-e az alkotmányosság kellekeinek.

Stere semmiféle említést nem tett, vajjon a javaslatot elfogadja-e, vagy sem.

A következő felszólaló Roth Hans Ottó dr. a németek vezére. Roth dr. felolvasta a romániai németek nyilatkozatát.

Ebben legelső sorban a német parlamenti csoport elnöke kifejezésre juttatta, hogy a közigazgatási javaslat a németek körében lelírhatatlan elkésredést váltott ki. Utalt arra, hogy a német parlamenti csoport tagjai igyekeztek jobb belátásra bírni a kor-

mányt és a javaslat módosítása érdekében tárgyaltak Maniu miniszterekkel, azonban eredménytelenül. Nyilvánosan foglalták össze igen könnyen teljesíthető kívánásaikat, azonban a kormány egészen lényegtelen módosításokat vitt csak véghez a javaslaton. A nyilatkozat további során a német párt vezére kifejtette a sérelmeket utalt arra, hogy a gyulafehérvári társulatok szelleme is követeli a javaslat módosítását. Eppen emiatt a javaslatot a németek nevében nem szavazza meg.

Roth Hans Ottó dr. nyilatkozatának a hangja igen tartott volt és abból korántsem állapítható meg, hogy a magyarokhoz hasonlóan a német képviselők nem vesznek részt a vitában. A kijelentések után valószínűleg látszik, hogy a német parlamenti csoport tagjai, akik a kormánnyal választási kartellben vettek részt, a szociáldemokratákhoz hasonlóan részt vesznek a javaslat vitájában. Ezt a németek nyilatkozata nem tisztázza. Lapzártakor az éjjeli ülés folyik.

A VASÁRNAPI MUNKASZÜNET ÜGYÉBEN MEGHALLGATJÁK AZ ÉRDEKELTEKET. Bukarestből telefonálja tudósítónk: A parlament el

jelenleg számos törvényjavaslat felfüggesztésére vár, amelyek közül az érdekelteket meghallgatják. A parlament elnökének jelenleg számos törvényjavaslat felfüggesztésére vár, amelyek közül az érdekelteket meghallgatják. A parlament elnökének jelenleg számos törvényjavaslat felfüggesztésére vár, amelyek közül az érdekelteket meghallgatják.

A KISEBBSÉGI TANITÓK INKADRÁLÁSA. Bukaresti tudósítónk jelentí:

A szenátusban Sándor József a Magyar Párt részéről kijelentette, hogy a kisebbségi tanitók inkadrálásáról szóló törvényjavaslattal megvételre elégedve és azt megszavazza. Hasonló kijelentést tett Muth Gáspár dr. a németek nevében. Agliceriu Romulus javasolta, hogy a tanitók véglegesítését tegyék könnyebbé. Costachescu közoktatásiügyi miniszter hangsúlyozta, hogy a javaslat a szerzett jogokat nem érinti, ugyancsak az előléptetéseket sem.

Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3'081/2, Párisban 15'15

Temesvári magánárfolyamok 1929 július 18-án reggel:

Angol font 817—, 817 1/2 — Dollár 168, 168'20 — Hollandi for. 67'60, 67'70 — Dinár 2'96, 2'97 — Francia frank 6'59, 6'60 — Olasz lira 8'81, 8'90 — Cseh kor. 4'98, 4'98'75 — Német márka 40'14, 40'16 — Osztr. schilling 23'70, 23'72 — Magy. pengő 29'36, 29'38 — Sv. frank 67'60, 67'70

Terményárak:

Buza 630, újbuza 620, tengeri 600, árpa 415, zab 400, roza 410 korpa 300 lei száz kilónként. Napraforgómag, bab, lucerna és vörös lóhere kereslet nincsen.